

...
Domenico da Ello
(1503 - vivo a *Gerno* nel 1573)
cg. donna **Margherita**

| (?)¹

- Michel Brunoldo da Ello o «Ridello»², nato nel 1533, cg. donna Isabetta, vivo a *Gerno* nel 1573;
- **Francesco Redaelli**, pigionante nato nel 1543, il cui cognome è registrato «Ridael», «Ridello» o semplicemente «da Ello», cg. **Angela Caprini** (1548 - vive nel 1586), premuore in *Gerno* al 1609;

...

|

- Lucia, nata nel 1566 a *Gerno*, dove vive nel 1573;
- Barbara, nata nel 1569 a *Gerno*, dove vive nel 1573;
- Dionisio, nato l'8 maggio 1571 a *Gerno*, dove vive nel 1573³;
- Margherita, nata a *Gerno* il 24 dicembre 1573⁴;
- Giovanni Battista, nata a *Gerno*, cg. 17 febbraio 1615 Angelica Fornasa fu Giovanni;
- **Giovanni Angelo** talora detto «Corozana», nato a *Gerno* prima del 1586, cg. *Lesmo* 4 febbraio 1609 **Clara Giovenzana** fu **Stefano**;
- Giovanni Giacomo, nato l'11 maggio 1586 a *Gerno*, dove vive nel 1609;

...

(Tutti di *Gerno*, «Redaelli» per cognome)

|

- Giuseppe, nato nella cura di *Lesmo* il 14 settembre 1612⁵;
- Francesco, nato nella cura di *Lesmo* il 13 ottobre 1613;
- Giuseppe, nato nella cura di *Lesmo* il 4 aprile 1615;
- **Filippo**, nato nella cura di *Lesmo* il 20/5/1616⁶, cg. fuori *Lesmo*, muore a *Lesmo* il 20/11/1686;

...

(Nessun atto dettaglia la località di *Lesmo*, che è forse *Gerno*; tutti «Redaelli», cognome cui si affianca talora il soprannome «Corozana»)

|

¹ Nel 1573 Domenico da Ello abita al fuoco seguente quello di Francesco Redaelli (Archivio Storico Diocesano, Visite Pastorali, Pieve di Vimercate, volume XIX, q. 24). Ma non c'è documento di paternità tra i due, abitanti in *Gerno*. Vero è che la forma del cognome «da Ello», attestata ancora sporadicamente negli Anni Settanta del '500, cede entro gli Ottanta alla definitiva compilazione in «Redaelli»; con l'unica variante in «Radaelli» tra il 1706 e il 1769.

² Padrino al Battesimo di due figli nati da Francesco e suo candidato fratello, Michel abita lui pure a *Gerno*: non diversamente, però, l'oste Martino Ridael o da Ello che chiama Dionisio il figlio natogli negli stessi giorni (13 maggio 1571) in cui Francesco battezza così il proprio. Tutti indizi di familiarità tra i tre capifamiglia della località.

³ Padrino Michel de Ridello, detto anche «Michel Brunoldo da Ello» probabile zio paterno.

⁴ Lo stesso padrino. Resta misterioso l'appellativo «Brunoldo».

⁵ L'atto aggiunge al cognome «Redaello», per il padre Giovanni Angelo, il nomignolo «Corozana».

⁶ Madrina una «Corozana», forse zia paterna.

- **Gerardo**, nato fuori *Lesmo*, cg. *Lesmo* 25 gennaio 1676 **Giovanna Sala** fu **Carlo**, abita al *Maciocco* di *Camparada* almeno tra il 1679 e il 1684, vivo nel 1696 ma premorto al 1707;
- Angela, nata fuori *Lesmo*, cg. *Lesmo* 16 giugno 1682 Antonio Magni fu Pietro da *Lesmo* «dispensati per la parentela in 3° grado di consanguineità dalla Santità di nostro Signor Papa Innocentio XI»; vedova, cg. *Lesmo* 28 gennaio 1696 Domenico fu Giovanni Imberido;

...

(Entrambi nati fuori Lesmo, dove rientrano col padre, portando come lui il cognome «Redaelli»)

|

- **Giovanni Battista**, nato nel 1676, cg. località ignota 1699 **Antonia Fumagalli**, muore improvvidamente a *Gerno* il 21 settembre 1756;
- Caterina, nata nella cura di *Lesmo* il 5 luglio 1677;
- Margherita, nata il 16 marzo 1679 al *Maciocco* di *Camparada*, dove muore l'indomani;
- Caterina, nata gemella il 16 marzo 1679 al *Maciocco* di *Camparada*, dove muore l'indomani;
- Carlo, nato al *Maciocco* di *Camparada* il 3 maggio 1680 (mezzanotte);
- Maria, nata il 2 agosto 1682 al *Maciocco* di *Camparada*, dove muore il 15 aprile 1684;
- Alessandro, nato nella cura di *Lesmo* il 29 giugno 1685, vive nel 1701 a *Peregallo*, a *Biassono* nel 1706, nel 1714 a *Gerno* dove muore il 6 febbraio 1750, marito di Isabella Lentemesi;
- Laura, nata nella cura di *Lesmo* il 29 giugno 1685, gemella, cg. 9 febbraio 1707 Giuseppe Sartirana fu Giovanni da *Arcore*.

(Del cognome le registrazioni secentesche preferiscono ancora la versione «Redaelli», compilando esclusivamente «Radaelli» solo nel periodo dal 1706 al 1769)

|

- Annunciata Maria, nata a *Gerno* il 15 gennaio 1700;
- Giulia Maria, nata a *Gerno* il 28 luglio 1701⁷;
- Paolo Andrea, nato il 29 ottobre 1703 a *Gerno*, dove vive nel 1736;
- **Carlantonio**, nato a *Gerno* il 13 agosto 1706, cg. località ignota 1727 **Teresa Sala**⁸ (morta trentaduenne a *Gerno* il 17 maggio 1745) spira vedovo a *Gerno* il 28 settembre 1787;
- Felicità Maria, nata a *Gerno* il 7 agosto 1710, cg. 23 gennaio 1729 Carlo Gatti da *Triuggio*;
- Angela Maria, nata a *Gerno* il 9 ottobre 1714⁹, cg. 20/1/1733 Pietro Francesco Beretta da *Casate*.

(I primi tre atti di Battesimo registrano il cognome «Redaelli», «Radaelli» i tre successivi)

|

⁷ Padrino Alessandro Redaelli da Peregallo, zio paterno.

⁸ I Redaelli, (registrati «Radaelli» nella prima metà del '700) stringono saldo vincolo con la famiglia Sala, forse originaria di Canonica Lambro. Non è improbabile che le due Teresa Sala, spose ai Redaelli, siano zia e nipote.

⁹ Padrino Alessandro Radaelli da Gerno, zio paterno.

- Giuseppe Antonio, nato a *Gerno* il 21 luglio 1728 (+);
- Giuseppe Antonio, nato a *Gerno* il 1° aprile 1730 (+);
 - Aquilino, nato a *Gerno* il 5 aprile 1731¹⁰;
- Giovanna, nata a *Gerno* il 24 giugno 1732, cg. 25 gennaio 1753 Carlo Moioli fu Giovanni;
 - Rosa Perpetua, nata a *Gerno* il 4 agosto 1734 (+);
 - Rosa, nata a *Gerno* il 10 novembre 1736¹¹;
 - Paolo, vivo a *Gerno* nel 1771;
- **Giacomo Filippo Sigismondo**, nato a *Gerno* il 1° maggio 1738, cg. *Canonica* 1764 **Teresa Sala** (figlia a *Canonica* di **Federico**, morta sessantaquattrenne il 1° marzo 1809 a *Gerno*, «sorpresa inaspettatamente da male violento»), spira vedovo il 29 dicembre 1817 per «idropisia»;
 - Giuseppe Antonio, nato il 29 ottobre 1740 a *Gerno*, dove vive nel 1765;
- Pietro Antonio, nato l'8 ottobre 1742 a *Gerno*, cg. 10 gennaio 1769 Paola Proserpio fu Gaetano;
 - Giovanni Battista, vivo a *Gerno* nel 1774;
 - Lorenzo, nato il 28 gennaio 1745 a *Gerno*, dove muore il 26 ottobre 1746.

(Tutti di *Gerno*, «Radaelli» per cognome: nessun Battesimo registra «Redaelli»)

|

- Giuseppe, nato a *Gerno* il 26 gennaio 1765¹², cg. 10/1/1789 Giuseppa Fontana da *Peregallo*;
 - Angela, nata a *Gerno*, cg. 28 gennaio 1794 Giuseppe Viganò di Carlo Giuseppe;
 - Carlo nato il 17 aprile 1767 a *Gerno*, dove muore il 10 gennaio 1769;
- **Luigi Antonio**, nato a *Gerno* il 15 luglio 1769¹³, cg. 22 gennaio 1795 **Teresa Viganò** (minorenne orfana in *Gerno* di **Carlo Giuseppe**, morta il 13 settembre 1850, settantacinquenne, per «tabe senile»), spira per «febbre catarrale» il 1° gennaio 1824;
 - Giovanni Battista, nato il 21 settembre 1771¹⁴ a *Gerno*, dove muore il 25 settembre;
 - Rosa Maria, nata a *Gerno* il 19 luglio 1774¹⁵;
- Maria Teresa, nata a *Gerno* il 3 maggio 1777¹⁶, cg. 23/1/1789 Giovanni Redaelli fu Antonio;
- Giuseppa Maria, nata a *Gerno*, cg. Luigi Redaelli fu Giovanni Battista da *Vedano*¹⁷.

(Tutti di *Gerno*, «Redaelli» per cognome salvo che in pochi atti «Radaelli»)

|

¹⁰ Padrino Carlo Francesco Sala da *Gerno*.

¹¹ Padrino Paolo Redaelli fu Giovanni Battista, zio paterno.

¹² Padrino Giuseppe Antonio Radaelli fu Carlantonio, zio paterno. L'atto propone il cognome «Radaelli».

¹³ Padrino Giovanni Sala fu Federico da *Canonica*, zio materno.

¹⁴ Padrino Paolo Redaelli fu Carlantonio, zio paterno.

¹⁵ Padrino Giovanni Battista Redaelli fu Carlantonio, zio paterno.

¹⁶ Titolo e testo dell'atto propongono il cognome «Radaelli».

¹⁷ Luigi è cugino di Giuseppa entro il quarto grado, perché l'atto di matrimonio registra dispensa arcivescovile.

- Teresa Gerolima, nata a *Gerno* il 15 settembre 1797, «battezzata dall'ostetrica per motivo di pericolo», muore a *Gerno* il 13 ottobre 1814;
- Carlantonio, nato il 24 aprile 1802¹⁸ a *Gerno*, dove muore l'11 novembre 1802;
 - Beatrice, nato a *Gerno* l'8 novembre 1806;
- Rosa Maria detta «Antonia», nata a *Gerno* il 17 giugno 1810, «battezzata dall'ostetrica», cg. 25/10/1828 *Lesmo* Luigi Mojoli fu Giovanni, contadino di *Brugherio* nato a *San Gerardo di Monza*;
- **Giusto Carlo Giuseppe**, nato a *Gerno* il 3 novembre 1812, cg. *Lesmo* 18 gennaio 1834¹⁹ **Martina Maria Angelica Giovenzana** (figlia a *Gerno* il 10 novembre 1815 di **Giuseppe Antonio** e **Luigia Galliani**, morta il 15 aprile 1882 – vedi **Allegato A**), spira vedovo a *Gerno* il 15 gennaio 1888.

(Tutti nativi di *Gerno*, «Redaelli» per cognome: nessun atto registra «Radaelli»)

|

- Luigi, nato a *Gerno* il 30 ottobre 1834, cg. *Lesmo* 30 ottobre 1864 Paola Cereda fu Domenico, vedovo «questuante», muore *Gerno* 28 gennaio 1909 «per apoplezia»;
- Giovanna Maria, nata il 22 luglio 1836 a *Gerno*, dove muore l'11 aprile 1838 per «convulsioni»;
 - Marianna, nata a *Gerno* il 25 luglio 1838;
 - Baldassare, nato a *Gerno* il 3 settembre 1840, cg. *Velate* 1870 Angela Redaelli fu Angelo;
- Carlo Tranquillino detto «Tranquillo», nato a *Gerno* il 20 agosto 1842²⁰, tagliapietre cg. *Lesmo* 12 aprile 1868 Rachele Magni fu Mauro, muore per pneumonite il 19 marzo 1882;
 - Maria Agata, nata il 5 febbraio 1845²¹ a *Gerno*, dove vive nel 1866;
- **Giovanni Domenico**, nato a *Gerno* l'8 giugno 1847, tintore contadino cg. *Lesmo* 28 gennaio 1871 **Luigia Brambilla** (figlia al *Belvedere* in *Lesmo* il 7 ottobre 1851, filatrice, morta il 15 aprile 1905 - vedi **Allegato B**), spira *Gerno* 12 settembre 1929;
- Luigia Rachele, nata a *Gerno* il 15 giugno 1849, filatrice cg. *Lesmo* 25 gennaio 1874 Angelo Giuseppe Colnago fu Felice, «merciajuolo» da *Carate Brianza*;
 - Pietro, morto a due anni in *Gerno* il 15 aprile 1852;
- Paolo, nato il 27 agosto 1855 a *Gerno*, dove muore il 20 agosto 1879 «per tabe».

(Tutti nativi di *Gerno*, «Redaelli» per cognome: nessun atto registra «Radaelli»)

|

¹⁸ Padrino Pietro Redaelli fu Carlantonio, prozio paterno.

¹⁹ L'atto di matrimonio, titolato «Redaelli e Giovenzana», fraintende nel testo il primo cognome per «Radajelli».

²⁰ Padrino Carlo Giovenzana fu Antonio dalla Boffalora di Lesmo, zio materno.

²¹ Madrina Maria Giovenzana fu Antonio dalla Boffalora di Lesmo, zia materna.

- Matilde Cherubina Laura, nata a *Gerno* il 9 aprile 1874;
- **Ambrogio Paolo**, nato a *Gerno* il 2 dicembre 1875²², contadino militare di Leva cg. *Lesmo* 16 gennaio 1904²³ **Maria Adele Genoveffa Fossati** (figlia a *Gerno* il 25/6/1883 di **Mauro** e **Angela Casiraghi** – vedi **Allegato C**), muore il 19 giugno 1953;
 - Giuseppe Natale, nato a *Gerno* il 16 dicembre 1877;
- Giulio Achille, nato a *Gerno* il 27 gennaio 1880²⁴, celibe, morto all’Ospedale Maggiore di *Milano* il 10 gennaio 1921 «per disgrazia di caduta», sepolto al Musocco;
 - Enrico Salvatore, nato il 3 dicembre 1881 a *Gerno*, dove vive nel 1905;
- Rinaldo, nato a *Gerno* il 28 settembre 1883, cg. *Lesmo* 12/1/1910 Margherita Fossati fu Mauro;
- Guido, nato a *Gerno* il 14 aprile 1885, calzolaio cg. *Lesmo* 21/1/1911 Maria Mapelli fu Enrico;
 - Angela Maria, nata a *Gerno* il 29 novembre 1886;
- Pietro, nato a *Gerno* il 17 ottobre 1889, operaio militare di Leva, cg. *Lesmo* 25 settembre 1920²⁵ Stella Galbiati fu Luigi, operaia.

(Tutti nativi di *Gerno*, «Redaelli» per cognome: il solo atto di nascita per Ambrogio registra «Radaelli» presso l’Anagrafe comunale di *Lesmo* ma non in Parrocchia)

|

- Arno Luigi, nato a *Gerno* il 21 giugno 1905²⁶, operaio cg. *Lesmo* 13/10/1934 Emma Cazzaniga;
- **Alessandro**, nato a *Gerno* il 21 marzo 1907²⁷, «caffettiere», cg. *Arcore* il 31/3/1939 **Teresa Sala** (figlia ad *Arcore* il 16 febbraio 1910 di **Pietro** e **Maria Brambilla**, «gommaia»), il 10/5/1941 rileva al civico 5 di via Opificio Fumagalli un’attività in «confezione di borse da spesa, di pelle a pezzi»²⁸;
 - Maria, nata il 2 febbraio 1909 a *Gerno*, dove muore il 25 maggio 1909;
- Carlo, nato a *Gerno* il 7 agosto 1910²⁹, cg. *Villasanta* il 27/9/1947 Maria Monguzzi fu Luigi;
 - Maria, nata a *Gerno* il 26 ottobre 1914³⁰;
 - Giuseppa, nato a *Gerno* il 12 novembre 1917;
- Matilde, nata il 25 febbraio 1921 a *Gerno*³¹, dove muore il 6 luglio 1922.

(Tutti nativi di *Gerno*, «Redaelli» per cognome: nessun atto registra «Radaelli»)

²² Padrino Paolo Redaelli fu Carlo, zio paterno.

²³ «Lo sposo fa giuramento suppletivo di stato libero, essendo milite».

²⁴ Padrino Rodolfo Baldassare fu Luigi, cugino paterno.

²⁵ «Lo sposo, perché milite, fece giuramento suppletivo di stato libero».

²⁶ Padrino Enrico Redaelli di Domenico, zio paterno.

²⁷ Padrino Guido Redaelli di Domenico, zio paterno.

²⁸ Cfr. Camera di Commercio, Archivio Storico, Fascicolo 292858.

²⁹ Padrino Rinaldo Redaelli di Domenico, prozio paterno.

³⁰ Madrina Margherita Fossati di Mauro, zia materna.

³¹ Madrina Stella Galbiati Redaelli, zia acquisita.

Allegato A: Giovenzana

...
Paolo Giovenzana
cg. **Maria Brambilla**
Gerno

|

Antonio, nato a *Gerno*, cg. 13/10/1808 **Luigia Galliani**, figlia a *Lesmo* di **Giovanni Battista**;

...

|

Martina Angelica Giovenzana, nata a *Gerno* il 10 novembre 1815, cg. *Lesmo* 18 gennaio 1834
Giusto Carlo Giuseppe Redaelli (figlio a *Gerno* il 3 novembre 1812 di **Luigi** e **Teresa Viganò**,
morto a *Gerno* il 15 gennaio 1888) spira a *Gerno* il 15 aprile 1882;

...

Allegato B: Brambilla

...
Francesco Brambilla
cg. *Carate Brianza* 24 agosto 1817 **Cipriana Besana**
(figlia di **Gaetano** e **Rosa Ballabio**, muore vedova al *Belvedere* di *Lesmo*
per «tabe senile» il 30/6/1862)

|

Giuseppe, nato a *Lesmo* il 26 marzo 1824, cg. 19 gennaio 1847 **Rachele Brambilla** (figlia a *Lesmo*
il 10 luglio 1829 di **Giuseppe** e **Maria Teruzzi**); entrambi postmorti al 1871.

...

|

- Carlo, nata al *Belvedere* di *Lesmo* il 7 gennaio 1848;
- Elena, nata al *Belvedere* di *Lesmo* il 7 dicembre 1849;
- **Luigia**, nata al *Belvedere* di *Lesmo* il 7 ottobre 1851, filatrice cg. *Lesmo* 28 gennaio 1871
- Giovanni Domenico Redaelli** (figlio a *Gerno* l'8 giugno 1847 di **Carlo** e **Angelica Giovenzana**,
tintore contadino, morto *Gerno* 12 settembre 1929), spira *Gerno* 15 aprile 1905;
- Rebecca, nata al *Belvedere* di *Lesmo* il 24 febbraio 1854;
- Enrico, nato al *Belvedere* di *Lesmo* il 6 maggio 1856;
- Giambattista, nato al *Belvedere* di *Lesmo* il 16 novembre 1860;
- Rodolfo, nato al *Belvedere* di *Lesmo* il 4 marzo 1863;
- Ernesto Giulio, nato l'11 maggio 1865 al *Belvedere* di *Lesmo*, dove muore il 9 marzo 1866;
- Paolo Antonio, nato gemello l'11 maggio 1865 al *Belvedere* di *Lesmo*, dove muore il 1°/6/1865.

(Tutti nati al *Belvedere* di *Lesmo*)

Allegato C: Fossati

...
Carlo Fossati
cg. **Placida Paleari**
trasferiti a *Gerno*

|

Giovanni, nato a *Gerno* il 3 maggio 1813, «fornaro», cg. *Lesmo* 10 febbraio 1838 **Angela Viganò**
(figlia a *Lesmo* l'11 luglio 1813 di **Ignazio** e **Teresa Beretta**), muore il 28 gennaio 1887;

|

Mauro, nato a *Gerno* il 18 gennaio 1849, cg. *Montesiro di Besana* 1873 **Angela Casiraghi**, muore
a *Gerno* il 25 agosto 1917;

...
|

Maria Adele Genoveffa, nata a *Gerno* il 25 giugno 1883, cg. 16 gennaio 1904 **Ambrogio Paolo Redaelli** (figlio a *Gerno* il 2/12/1875 di **Carlo** e **Angelica Giovenzana**, morto il 19 giugno 1953);

...